

编辑专栏

尊敬的读者：



TOM WIDTER博士
《冶金杂志》主编

开拓意味着什么？这是本期《冶金杂志》将要回答的问题。首先，我想告诉您我本人的一段经历。几年前，我决定去攀登阿尔卑斯山脉最具代表性的山峰之一马特洪峰。我是瑞士人，所以，您也许认为我可能“天生”就会登山，不用费力就能登上去。但是，事实上正相反。马特洪峰不仅需要坚持攀登9个小时，登顶的道路也非常复杂，必须充分依靠经验丰富的向导。登山者需要掌握在岩石和积雪中行走的技巧，必须克服任何可能产生的恐高心理。携带正确的装备也至关重要，一定要准备充分，以防万一。在和我的向导一起最终登上峰顶那一刻，我心中充满了巨大的喜悦。另外，这也是一次致敬之旅。我想到了那些在我之前征服这座山峰的攀登者——特别是那些必须找出第一条安全路线的人；那些在岩石中间开出通道的人；那些安置了绳索和安全钩以保护后来者的人。我对这些最早登上马特洪峰的开拓者充满了敬意。

开拓冶金行业创新方案是普锐特冶金技术的不懈追求。在本期《冶金杂志》中，我们将向您介绍我们的一些先进技术方案和它们的创造者，展示我们对创新的不懈追求。作为补充，《冶金杂志》团队还围绕创新主题推出了多个新栏目。推出这些新栏目是一个极具挑战性的过程，与登山有些类似。现在，我们已经到达了目的地，希望您对本期内容感到满意。

谨致敬意！

A handwritten signature in blue ink that reads "Tom Widter".

Tom Widter博士

《冶金杂志》主编
metalsmagazine@primetals.com